

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: Limited

20 January 1999

Russian

Original: English/Spanish

**Специальный комитет по разработке конвенции
против транснациональной организованной
преступности**

Первая сессия

Вена, 19-29 января 1999 года

Пункт 4 повестки дня

**Рассмотрение проекта конвенции против
транснациональной организованной преступности****ПРЕДЛОЖЕНИЯ И МАТЕРИАЛЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ
ПРАВИТЕЛЬСТВ В ОТНОШЕНИИ ПРОЕКТА КОНВЕНЦИИ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПРОТИВ
ТРАНСНАЦИОНАЛЬНОЙ ОРГАНИЗОВАННОЙ
ПРЕСТУПНОСТИ**

Содержание

	<u>Страница</u>
I. Введение	1
II. Предложения и материалы, полученные от правительств	2
Нидерланды	2

I. Введение

Генеральный секретарь имеет честь довести до сведения Специального комитета по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности замечания и предложения правительства Нидерландов, относящиеся к проекту конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности.

II. Предложения и материалы, полученные от правительств

Нидерланды

[18 января 1999 года]

[Подлинный текст на английском языке]

ПРЕДЛОЖЕНИЯ В ОТНОШЕНИИ СТАТЕЙ 22, 22 бис и 23, КАСАЮЩИХСЯ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПРЕСТУПНОСТИ

1. На совещании в Буэнос-Айресе делегация Нидерландов обещала подготовить более детальное предложение по вопросу о предупреждении преступности, речь о котором в настоящее время идет в статье 22 проекта конвенции (см. A/AC.254/4).
2. Предложение, изложенное ниже, заменяет предложение, которое воспроизводится в документе A/AC.254/5/Add.2. Это предложение направлено на консолидацию статей, касающихся предупреждения преступности, и в связи с этим при обсуждении других статей проекта конвенции (статей 20 и 21) их следует привести в соответствие с данным предложением.
3. Предложение состоит из трех частей:
 - a) меры на национальном уровне (статья 22);
 - b) сотрудничество между государствами-участниками и международными организациями (статья 22 бис);
 - c) задачи Генерального секретаря и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в отношении оказания помощи государствам-участникам (дополнительный пункт статьи 23).

Статья 22

Предупреждение преступности на национальном уровне

1. С целью уменьшения существующих или будущих возможностей для преступных организаций действовать на легальных рынках, получая при этом незаконные выгоды в результате такой деятельности, как незаконная торговля автотранспортными средствами, огнестрельным оружием, женщинами и детьми и незаконными мигрантами, государства-участники принимают надлежащие законодательные и административные меры, в частности, в целях:
 - a) предупреждения злоупотреблений юридическими лицами организованной преступностью посредством:
 - i) сбора и хранения информации о юридических и физических лицах, относящейся к их учреждению, управлению ими или их финансированию;
 - ii) лишения лиц, осужденных за организованную преступную деятельность, права занимать должность директора юридических лиц, зарегистрированных в пределах их юрисдикции;

iii) создания национальных реестров лиц, лишенных права занимать должность директора юридических лиц, и

iv) обмена такой информацией, какая указана в подпунктах (i) и (iii), с компетентными органами других государств-участников;

b) укрепления сотрудничества между государственными и соответствующими частными организациями, включая отрасли промышленности¹;

c) содействия разработке стандартов и процедур, предназначенных для защиты неприкосновенности государственных и частных организаций, а также кодексов поведения для представителей соответствующих профессий, в частности адвокатов, государственных нотариусов, консультантов по вопросам налогообложения и бухгалтеров; и

d) исключения из участия в процедурах торгов, проводимых государственными органами, заявителей², которые были осуждены за совершение преступлений, связанных с организованной преступностью, а также отказа в выдаче субсидий или лицензий таким заявителям.

2. С целью уменьшения существующих или будущих возможностей для преступных организаций привлекать новых членов из уязвимых групп населения государства-участники осуществляют надлежащие программы в области предупреждения преступности.

3. С целью уменьшения рецидивизма государства-участники оказывают лицам, осужденным за организованную преступную деятельность³, помощь в их реинтеграции в общество, например, посредством профессионально-технической подготовки и образования.

4. Государства-участники рассматривают возможность:

a) проведения анализа характера и тенденций в области транснациональной организованной преступности путем систематического сбора информации об организованной преступности в пределах их территории;

b) разработки национальных проектов⁴, направленных на предупреждение транснациональной организованной преступности; и

c) внедрения и поощрения наилучшей практики предупреждения транснациональной организованной преступности.

¹Примером сотрудничества такого типа является сотрудничество между каким-либо правоохранительным органом и автомобильной промышленностью и страховыми компаниями, направленное на предупреждение похищения автотранспортных средств.

²Физические лица, а также юридические лица.

³Речь идет, в частности, о молодых правонарушителях или рядовых членах преступных организаций.

⁴Либо экспериментальные проекты, либо проекты на местах.

Статья 22 бис

Предупреждение преступности на международном уровне

Государства-участники сотрудничают друг с другом и соответствующими международными организациями в деле поощрения и разработки мер, упомянутых в статье 22, в частности, посредством:

- a) определения координирующего центра;
- b) обмена информацией о характере и тенденциях в области транснациональной организованной преступности и о наилучших видах практики предупреждения транснациональной организованной преступности; и
- c) участия в осуществлении международных проектов⁴, направленных на предупреждение транснациональной организованной преступности.

Дополнительный пункт статьи 23

С целью повышения эффективности предупреждения транснациональной организованной преступности [Генеральный секретарь и Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию]:

- a) оказывают государствам-участникам, по их просьбе, помощь в проведении анализа характера и тенденций в области транснациональной организованной преступности;
- b) создают базу данных о наилучших видах практики предупреждения преступности, разработанных государствами-участниками;
- c) создают сеть, состоящую из лиц, назначенных государствами-участниками для поддержания контактов, и в соответствующих случаях оказывают содействие организации совещаний таких лиц;
- d) поощряют и облегчают организацию семинаров и конференций по вопросам предупреждения преступности для других национальных экспертов; и
- e) поощряют или облегчают разработку государствами-участниками международных экспериментальных проектов и в соответствующих случаях оценивают такие проекты.